



# Washers

**Safety Instructions** .....2, 3

**Operating Instructions**

Care and Cleaning  
of the Washer ..... 7  
Control Panel .....4  
Control Settings .....4-5  
Features .....6, 7  
Loading and Using  
the Washer ..... 7

**Troubleshooting Tips** .....8-10

**Consumer Support**

Consumer Support .....12  
Warranty .....11

# G141

**Write the model and serial number here:**

**Model #**

**Serial #**

You can find them under the lid of the washer.



## IMPORTANT SAFETY INFORMATION. READ ALL INSTRUCTIONS BEFORE USING.

**⚠ WARNING!** For your safety, the information in this manual must be followed to minimize the risk of fire or explosion, electric shock, or to prevent property damage, personal injury, or loss of life.



### WATER HEATER SAFETY

Under certain conditions, hydrogen gas may be produced in a water heater that has not been used for two weeks or more. Hydrogen gas can be explosive under these circumstances.

If the hot water has not been used for two weeks or more, prevent the possibility of damage or injury by turning on all hot water faucets and allowing them to run for several minutes. Do this before using any electrical appliance which is connected to the hot water system. This simple procedure will allow any built-up hydrogen gas to escape. Since the gas is flammable, do not smoke or use an open flame or appliance during this process.



### PROPER INSTALLATION

This washer must be properly installed and located in accordance with the Installation Instructions before it is used. If you did not receive an Installation Instructions sheet, you can receive one by visiting [GEAppliances.ca](http://GEAppliances.ca) or by calling **1.800.561.3344**.

- Install or store where it will not be exposed to temperatures below freezing or exposed to the weather, which could cause permanent damage and invalidate the warranty.
- Properly ground washer to conform with all governing codes and ordinances. Follow details in Installation Instructions.
- This washer does not include water supply hoses. GE strongly recommends the use of factory specified parts. A list of factory hoses available for purchase are listed below. These hoses are manufactured and tested to meet GE specifications.

GE strongly recommends the use of new water supply hoses. Hoses degrade over time and need to be replaced every 5 years to reduce the risk of hose failures and water damage.

#### Parts and Accessories

To order, please call 1.800.661.1616 or contact your local GE parts supplier.

Part Number	Accessory
WH41X10207	4 ft Rubber Water Supply Hose
WX14X10005	4 ft Braided Water Supply Hose



### YOUR LAUNDRY AREA

- Keep the area underneath and around your appliances free of combustible materials such as lint, paper, rags, chemicals, etc.
- Close supervision is necessary if this appliance is used by or near children. Do not allow children to play on, with or inside this or any other appliance.



## WHEN USING THE WASHER

Use this appliance only for its intended purpose as described in this Owner's Manual.

- Never reach into the washer while it is moving. Wait until the machine has completely stopped before opening the lid.
- Do not mix chlorine bleach with ammonia or acids such as vinegar and/or rust remover. Mixing different chemicals can produce a toxic gas which may cause death.
- Do not wash or dry articles that have been cleaned in, washed in, soaked in or spotted with combustible or explosive substances (such as wax, oil, paint, gasoline, degreasers, dry-cleaning solvents, kerosene, etc.). These substances give off vapors that may ignite or explode. Do not add these substances to the wash water. Do not use or place these substances around your washer or dryer during operation.
- The laundry process can reduce the flame retardancy of fabrics. To avoid such a result, carefully follow the garment manufacturer's wash and care instructions.
- To minimize the possibility of electric shock, unplug this appliance from the power supply or disconnect the washer at the building's distribution panel by removing the fuse or switching off the circuit breaker before attempting any maintenance or cleaning.  
**NOTE:** Turning the Cycle Selector Knob to an off position, or pressing PAUSE does **NOT** disconnect the appliance from the power supply.
- Never attempt to operate this appliance if it is damaged, malfunctioning, partially disassembled, or has missing or broken parts, including a damaged cord or plug.



## WHEN NOT IN USE

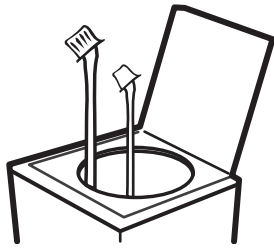
- Turn off water faucets to relieve pressure on hoses and valves and to minimize leakage if a break or rupture should occur. Check the condition of the fill hoses; GE recommends changing the hoses every 5 years.
- Before discarding a washer, or removing it from service, remove the washer lid to prevent children from hiding inside.
- Do not attempt to repair or replace any part of this appliance unless specifically recommended in this Owner's Manual, or in published user-repair instructions that you understand and have the skills to carry out.
- Do not tamper with the controls.




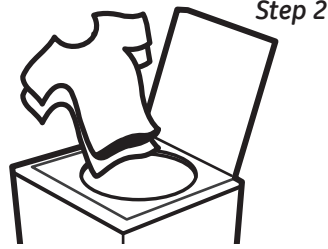
**READ AND FOLLOW THIS SAFETY INFORMATION CAREFULLY.**

**SAVE THESE INSTRUCTIONS**

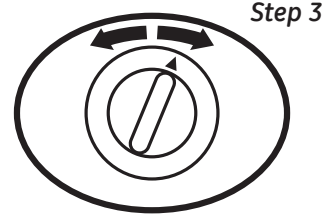
## About the control panel—for models with START button.



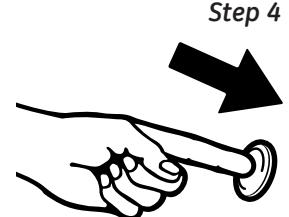
- Add fabric softener (on models with a fabric softener dispenser); see page 6 for details
- Add detergent. GE recommends the use of High Efficiency  detergents in all Energy Star-rated washers



- Loosely add items around infuser. Overloading may negatively impact wash performance. Adjust the load size accordingly.
  - Close lid
- NOTE: Washer will not start to fill with lid open.

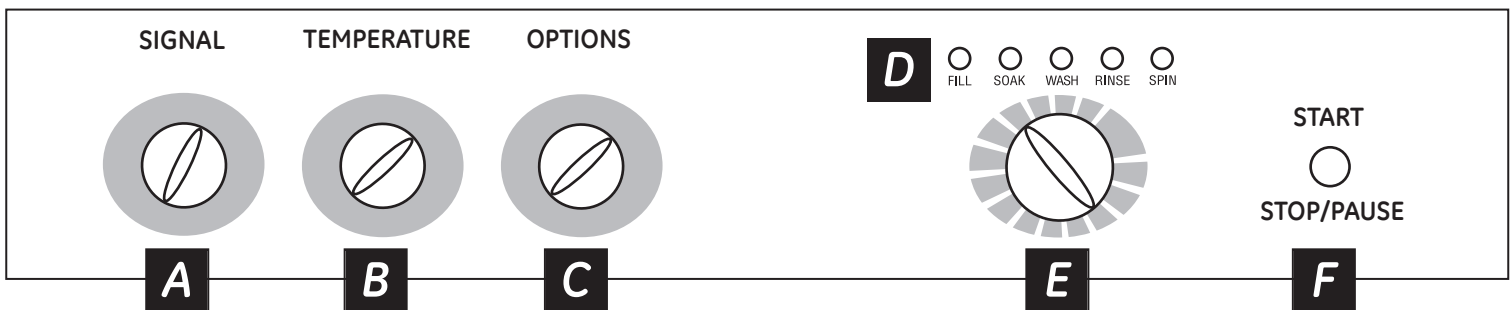


- Select wash options, including Fabric Softener option
- Select wash cycle



- Push START

### Quick Start Guide



## Controls

### A Signal

- Select for an end of cycle signal.

### B Temperature

Select the water temperature for the wash and rinse cycles. Always follow fabric manufacturer's care label or instructions when laundering.

**PerfecTemp** senses the incoming water temperature and adjusts the fill water to obtain a more precise temperature range for all wash temperatures. For example, in a COLD wash selection, some warm water may be added to reach a temperature needed to better dissolve detergents. Often, detergents are not completely dissolved in very cold water, especially in cooler climates.

During winter months, when the water entering your home is colder, or for locations with very cold water year round, use the **PerfecTemp** plus COLD to help dissolve powdered detergents and to improve the cleaning of your clothes.

The **TAP COLD** feature turns the **PerfecTemp** feature on your washer off and uses your household tap water temperature for a COLD wash. This can provide energy savings by reducing the amount of hot water used in your wash. Cold water will be added to hot water to optimize performance.

### C Options

#### 2nd Rinse Option (on some models)

When you use extra detergent or bleach to clean heavily soiled clothes, you may want to use the 2nd Rinse option. It provides an enhanced second cold rinse.

#### Extended Spin Option (on some models)

Use this option to extract more water from your clothes. Clothes will be drier when this option is selected and will dry more quickly in your dryer.

#### Fabric Softener

Set this option when adding fabric softener to the washer.

NOTE: Do not use fabric softener dispensing balls with this washer. They do not work correctly in high-efficiency washers.

**D** **Status Indicator Lights**

The Cycle Indicator Lights show what stage the washer is in. When the Selector knob is set to a new cycle, the Indicator Lights will flash momentarily, showing what stages the cycle will go through. On models without an **AUTO SOAK** option, the SOAK light will not light up.

**E** **Wash Cycle—Cycle Selector Knob**

The wash cycle controls the length and intensity of the washing process. The knob can be turned in either direction. Turning the Cycle Selector knob after starting a cycle will stop the washer and reset the cycle to the new selection. Press **START** to begin the new cycle selection.

The chart below will help you match the wash cycle setting with your clothing.

**COTTONS (Regular Wash/Fast Spin)** For heavy to lightly soiled cottons, household linens, work and play clothes. This cycle provides the best overall cleaning and should be used for most everyday items. Provides a high speed spin.

**PREWASH** For removing surface dirt from heavily soiled clothes. Make sure to follow with a regular wash cycle.

**CASUALS (Gentle Wash/Slow Spin)** For wrinkle-free and permanent press items and knits. Provides a low speed spin.

**EASY CARE (Gentle Wash/Fast Spin)** For wrinkle-free and permanent press items and knits. Provides a high speed spin.

**DELICATES (Extra Gentle Wash/Slow Spin)** For lingerie and special-care fabrics with light soil. Provides a low speed spin.

**DRAIN & SPIN OR SPIN ONLY (Fast Spin)** For draining the tub and spinning water out of the clothes. Provides a high speed spin.

**QUICK RINSE (Fast Spin)** Rinses and spins non-soiled items where a rinse only is desired. Provides a high speed spin.

**F** **START**

Press **START** to begin the cycle. Pressing **START** again will **PAUSE** the cycle and the Cycle indicator light will blink.

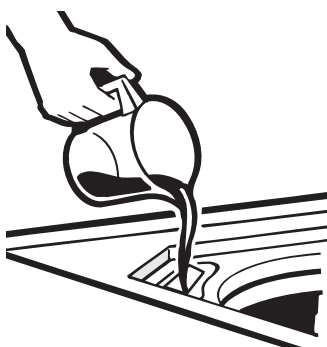
To continue the cycle, press **START** again or close the lid. If machine is paused more than 24 hours, the cycle will be cancelled. To stop the cycle, hold the button for 3 seconds. If water remains in the machine, select the **DRAIN & SPIN OR SPIN ONLY** cycle to drain tub and spin water out of the washer tub.

Raising the lid will stop agitation or spin action but does not pause the cycle.

This model has **AUTOMATIC LOAD SENSING**. This selection provides the correct amount of water suited to the size and type of load placed in the unit.

- The washer will not fill with water during automatic load sensing if the lid is open. When the lid is closed the machine is able to begin filling with water in order to sense the load size.

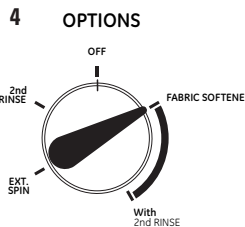
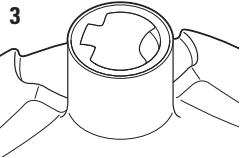
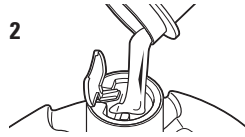
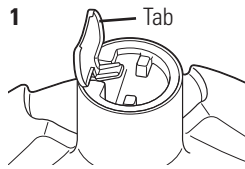
**Note:** This is a high efficiency washing machine with Infusor™ wash action. This system requires less water while providing effective cleaning action. You may notice that the water level is lower than on your previous washer. This is normal for an Infusor™-equipped washer.

**Liquid Bleach Funnel**

The water fill dilutes liquid chlorine bleach as the washer fills for the wash cycle.

- 1** Check clothing care labels for special instructions.
- 2** Measure liquid bleach carefully, following instructions on the bottle.
  - Never pour undiluted liquid chlorine bleach directly onto clothes or into the wash basket.
  - Do not pour powdered bleach into bleach funnel.
- 3** Before starting the washer, pour measured amount of bleach directly into bleach funnel. Avoid splashing or over-filling dispenser. If you prefer to use powdered bleach, add it into the wash basket with your detergent.
  - Do not mix chlorine bleach with ammonia or acids such as vinegar and/or rust remover. Mixing can produce a toxic gas which may cause death.

## About washer features.



### The Fabric Softener Dispenser (on some models)

The fabric softener dispenser automatically releases liquid fabric softener at the proper time during the cycle.

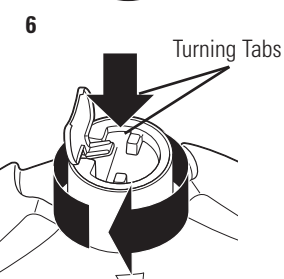
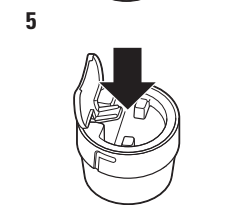
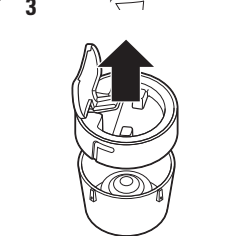
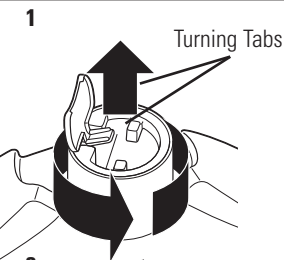
**Do not stop the washer or raise the lid during the first spin. This will cause the dispenser to empty too soon.**

**Never pour fabric softener directly on clothes. This may cause stains on your clothing.**

To use, follow these steps:

- 1 Lift the tab on the fabric softener dispenser top.
- 2 Measure out fabric softener into the cap and pour the softener into the dispenser top. The fabric softener will drain into the receiving cup inside the dispenser. Use only "Ultra" or concentrated fabric softeners.
- 3 Push down on the tab to close the dispenser top. Make sure the tab is pushed down fully and snaps shut.
- 4 Select **FABRIC SOFTENER** from **SETTINGS** on the control panel.

**NOTE:** Overfilling the dispenser will cause fabric softener to drain out of the holes in the side of the infusor when filling. Do not overfill.



### Cleaning the Fabric Softener Dispenser (on some models)

The Fabric Softener Dispenser is self cleaning. This dispenser does not require regular cleaning like standard fabric softener dispensers. Wipe down exterior surfaces of the dispenser as needed. If cleaning of the internal dispenser components is needed, follow these steps after the wash cycle is complete:

- 1 Lift the dispenser top tab and turn the top counterclockwise using the 2 turning tabs shown. Lift the dispenser out of the Infusor™.
- 2 Clean out any buildup from inside the Infusor™ with a soft cloth or toothbrush. Ensure the three rectangular holes in the bottom which allow the fabric softener to drain are not blocked.
- 3 Gently pull the cap away from the dispenser cup to separate.
- 4 Wipe surfaces with a soft cloth or soak the parts in a solution of 1 gallon warm water, 1/4 cup liquid detergent and 1 cup bleach. Ensure the small hole in the top surface of the cap and associated tube are not obstructed.
- 5 Reassemble the dispenser cup and cap by snapping them together.
- 6 Place the dispenser assembly into the Infusor™. Turn the top clockwise using the 2 turning tabs shown. Push down on the tab to close the dispenser top. Make sure the tab is pushed down fully and snaps shut.



# Loading and using the washer.

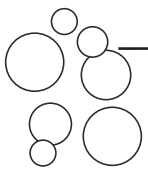
Always follow fabric manufacturer's care label when laundering.



## Sorting Wash Loads

Sort by color (whites, lights, colors), soil level, fabric type (sturdy cottons, easy care, delicates)

and whether the fabric produces lint (terry cloth, chenille) or collects lint (velveteen, corduroy).




## Proper Use of Detergent

Add detergent and fabric softener before adding items so that the detergent can work effectively. Using too little or too much detergent is a common cause of laundry problems.

Use less detergent if you have soft water, a smaller load or a lightly soiled load.

For spots, apply pre-treatment to items as recommended on the product label. Application should be made in the basket to prevent overspray which may cause the coloring on the lid or graphics to fade.

GE recommends the use of High Efficiency  detergents in all Energy Star rated washers. HE detergents are formulated to work with low water wash and rinse systems. HE detergents reduce the oversudsing problems commonly associated with regular detergents.

When using high efficiency or concentrated detergents, consult the product label to determine amount required for optimum performance. Excessive detergent will negatively impact wash performance.



## Loading the Washer

Load dry items loosely in the washer basket. For best results, load items evenly and loosely around the outside of the basket. To add items after washer has started, lift the lid and submerge additional items around the outside of the basket.

- Do not place large items such as sheets, blankets and towels across the Infusor™. Load them around the outside of the basket.
- Do not wash fabrics containing flammable materials (waxes, cleaning fluids, etc.).
- Washer will not agitate or spin with the lid up, however the timer will continue to run.

# Care and cleaning of the washer.



**Wash Basket:** Leave the lid open after washing to allow moisture to evaporate. If you want to clean the basket, use a clean, soft cloth dampened with liquid detergent; then rinse. (Do not use harsh or gritty cleaners.)

**Fill Hoses:** GE recommends changing the hoses every 5 years.

**Exterior:** Immediately wipe off any spills. Wipe with damp cloth. Try not to hit surface with sharp objects.

**Interior:** The occasional use of a cycle that contains bleach will keep the inside of the washer clean.

**Glass Lid:** Use a clean, soft cloth dampened with vinegar and water solution.

**Note:** Do **not** use any cleaners that contain ammonia.

**Moving and Storage:** Ask the service technician to remove water from drain pump and hoses. See the Installation Instructions packed with product for information on how to reinstall the shipping rod to keep the tub stationary when moving the washer. For more information, visit [GEAppliances.ca](http://GEAppliances.ca) or call **1.800.561.3344**. Do not store the washer where it will be exposed to the weather.



**Long Vacations:** Be sure water supply is shut off at faucets. Drain all water from hoses if weather will be below freezing.

## Before you call for service...



### Troubleshooting Tips

Save time and money! Review the charts on the following pages, or visit [GEAppliances.ca](http://GEAppliances.ca). You may not need to call for service.

WATER	Possible Causes	What To Do
Water level seems low	This is normal	<ul style="list-style-type: none"> <li>Water may not cover the top level of the clothes. This is normal for this high-efficiency washer.</li> </ul>
Water fills and drains at the same time	Drain stand pipe is too low	<ul style="list-style-type: none"> <li>The drain stand pipe must be above 30".</li> </ul>
Too many suds	Too much detergent	<ul style="list-style-type: none"> <li>Measure your detergent carefully. Use less soap if you have soft water, a smaller load or a lightly soiled load.</li> </ul>
	Type of detergent	<ul style="list-style-type: none"> <li>Switch to HE  detergent.</li> </ul>
	Soft water	<ul style="list-style-type: none"> <li>Try less detergent.</li> </ul>
Water leaks	Using too much detergent in washer	<ul style="list-style-type: none"> <li>Use less detergent. Use less soap if you have soft water, a smaller load or a lightly soiled load.</li> </ul>
	Type of detergent	<ul style="list-style-type: none"> <li>Switch to HE  detergent.</li> </ul>
	Fill hoses or drain hose is improperly connected	<ul style="list-style-type: none"> <li>Make sure hose connections are tight at faucets and rubber washers are installed. Make sure end of drain hose is correctly inserted in and secured to drain facility.</li> </ul>
	Household drain may be clogged	<ul style="list-style-type: none"> <li>Check household plumbing. You may need to call a plumber.</li> </ul>
	Drain hose is loose	<ul style="list-style-type: none"> <li>Make sure drain hose is fully seated in back of washer and that the two retaining screws are fully seated.</li> </ul>
	Drain hose rubs on wall	<ul style="list-style-type: none"> <li>Make sure drain hose does not make contact with the wall. May cause excessive wear on the hose.</li> </ul>
	Constant water pressure to the fill hoses at the water source	<ul style="list-style-type: none"> <li>Tighten hoses at the faucets and turn the water off after each use.</li> <li>Check condition of the fill hoses; they should be replaced every 5 years.</li> </ul>
Water temperature seems incorrect	Cooler water temperatures provide improved energy efficiency	<ul style="list-style-type: none"> <li>New laundry detergents have been formulated to work with cooler water temperatures without affecting wash performance.</li> </ul>
	Water supply is turned off or improperly connected	<ul style="list-style-type: none"> <li>Turn both hot and cold faucets fully on and make sure hoses are connected to correct faucets.</li> </ul>
	Water valve screens are stopped up	<ul style="list-style-type: none"> <li>Turn off the water source and remove the water connection hoses from the upper back of the washer. Use a brush or toothpick to clean the screens in the machine. Reconnect the hoses and turn the water back on.</li> </ul>
	Cool/Cold Water when selecting Hot	<ul style="list-style-type: none"> <li>This is normal. PerfectTemp senses water temperature and optimizes for best results. Cold water is added periodically when hot is selected.</li> </ul>
	House water heater is not set properly	<ul style="list-style-type: none"> <li>Make sure house water heater is delivering water at 120°F–140°F (48°C–60°C).</li> </ul>
Water pumped out before cycle is complete	Lid lifted or cycle was put in pause for over 24 hours	<ul style="list-style-type: none"> <li>Reset cycle.</li> </ul>
Water won't drain	Drain hose is kinked or improperly connected	<ul style="list-style-type: none"> <li>Straighten drain hose and make sure washer is not sitting on it.</li> <li>Top of drain outlet should be less than 6 ft (1.8 m) above floor.</li> </ul>
Washer pauses during wash cycle	The PREWASH Cycle or AUTO SOAK Option was chosen	<ul style="list-style-type: none"> <li>This is normal. The washer alternates between agitate and soak during these cycles to get your clothes cleaner with less wear.</li> </ul>
Washer pauses during spin cycle	This is normal	<ul style="list-style-type: none"> <li>The washer may pause during the spin cycle to remove soapy water more efficiently.</li> </ul>
Washer does not fill when lid is open	This is normal	<ul style="list-style-type: none"> <li>The lid must be closed for washer to fill or operate.</li> </ul>



<b>OPERATION</b>	<b>Possible Causes</b>	<b>What To Do</b>
<b>Washer won't operate</b>  prevents agitation and spinning when lid is up	<b>Washer is unplugged</b>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Make sure cord is plugged securely into a working outlet.</li> </ul>
	<b>Water supply is turned off</b>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Turn both hot and cold faucets fully on.</li> </ul>
	<b>Controls are not set properly</b>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Check controls.</li> </ul>
	<b>Lid is open—safety feature</b>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Close lid and reset cycle, to the beginning if necessary.</li> </ul>
	<b>Circuit breaker/fuse is tripped/blown</b>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Check house circuit breakers/fuses. Replace fuses or reset breaker. Washer should have a separate outlet.</li> </ul>
	<b>Electronics need to be reset</b>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Unplug washer, wait 2 minutes, plug back in and press <b>START</b>.</li> </ul>
	<b>START was not pressed</b>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Press <b>START</b>.</li> </ul>
<b>Lid magnet missing</b>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Call for service.</li> </ul>	
<b>Time not shown on display</b>	<b>Unit filling</b>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• This is normal. Estimated time remaining is updated during fill time.</li> </ul>
<b>Movement inside machine when shut off</b>	<b>Shifting mechanism is disengaging the motor</b>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• When the machine is manually turned off, the shifter will disengage the motor before completely shutting down. If lid is raised before the motor is disengaged, it will resume when lid is closed.</li> </ul>
<b>Basket seems loose</b>	<b>Basket moves or rotates freely</b>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Washer basket does not have a traditional brake. Basket will move freely. This is normal.</li> </ul>
<b>PERFORMANCE</b>	<b>Possible Causes</b>	<b>What To Do</b>
<b>Clothes too wet</b>	<b>Incorrect cycle selected.</b>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Make sure the cycle selected matches the load you are washing. Some fabrics will feel wetter when rinsed with cold water.</li> </ul>
	<b>Wash load out of balance</b>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Redistribute load in washer and run through Drain &amp; Spin cycle.</li> </ul>
<b>Colored spots</b>	<b>Incorrect use of fabric softener</b>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Check fabric softener package for instructions and follow directions for using dispenser.</li> <li>• Make sure you have selected the Fabric Softener option.</li> <li>• Pretreat stain and rewash.</li> </ul>
	<b>Dye transfer</b>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Sort whites or lightly colored items from dark colors.</li> </ul>
<b>Grayed or yellowed clothes</b>	<b>Detergent amount</b>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Be sure to follow detergent manufacturer's directions.</li> </ul>
	<b>Hard water</b>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Use a water conditioner like Calgon brand or install a water softener.</li> </ul>
	<b>Water is not hot enough</b>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Make sure water heater is delivering water at 120°F–140°F (48°C–60°C).</li> </ul>
	<b>Washer is overloaded</b>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Loosely load clothes no higher than the top row of holes in the washer basket. For best results, load items around the outside of the basket.</li> </ul>
	<b>Detergent is not dissolving</b>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Add detergent to the wash basket before you load clothes.</li> </ul>
	<b>Dye transfer</b>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Sort clothes by color. If fabric label states <i>wash separately</i>, unstable dyes may be indicated.</li> </ul>
<b>Lint or residue on clothes</b>	<b>Clothes are air or line dried</b>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• If you do not dry your clothes with a clothes dryer, your clothes may retain more lint.</li> </ul>
	<b>Incorrect sorting</b>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Separate lint producers from lint collectors.</li> </ul>
	<b>Washing too long</b>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Wash small loads for a shorter time than larger loads.</li> </ul>
	<b>Detergent not dissolving</b>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Add detergent to wash basket before you load clothes.</li> <li>• Try a liquid detergent.</li> <li>• Use warmer water temperature.</li> </ul>
	<b>Overloading</b>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Loosely load clothes in the washer basket. For best results, load items around the outside of the basket.</li> </ul>
	<b>Incorrect use of fabric softener</b>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Check fabric softener package for instructions and follow directions for using dispenser.</li> <li>• Make sure you have selected the Fabric Softener option.</li> </ul>

## Before you call for service...



### Troubleshooting Tips

PERFORMANCE (cont.)	Possible Causes	What To Do
<i>Pilling</i>	Result of normal wear on poly-cotton blends and fuzzy fabrics	<ul style="list-style-type: none"> <li>While this is not caused by the washer, you can slow the pilling process by washing garments inside out.</li> </ul>
<i>Snags, holes, tears, rips or excessive wear</i>	Pins, snaps, hooks, sharp buttons, belt buckles, zippers and sharp objects left in pockets	<ul style="list-style-type: none"> <li>Fasten snaps, hooks, buttons and zippers.</li> <li>Remove loose items like pins, objects in pockets and sharp buttons.</li> <li>Turn knits (which snag easily) inside out.</li> </ul>
	Undiluted chlorine bleach	<ul style="list-style-type: none"> <li>Check bleach package instructions for proper amount.</li> <li>Never add undiluted bleach to wash or allow clothes to come in contact with undiluted bleach.</li> </ul>
	Chemicals like hair bleach or dye, permanent wave solution	<ul style="list-style-type: none"> <li>Rinse items that may have chemicals on them before washing.</li> </ul>
<i>Wrinkling</i>	Improper sorting	<ul style="list-style-type: none"> <li>Avoid mixing heavy items (like work clothes) with light items (like blouses).</li> <li>Try a fabric softener.</li> </ul>
	Overloading or incorrect water level	<ul style="list-style-type: none"> <li>Loosely load clothes in the washer basket.</li> </ul>
	Incorrect wash and dry cycles	<ul style="list-style-type: none"> <li>Match Cycle selection to the type of fabric you are washing (especially for easy care loads).</li> </ul>
	Repeated washing in water that is too hot	<ul style="list-style-type: none"> <li>Wash in warm or cold water.</li> </ul>
SOUNDS	Possible Causes	What To Do
<i>"Metallic clicking"</i>	Shifter mechanism is engaging or disengaging	<ul style="list-style-type: none"> <li>The drive system will engage at the start of agitate and disengage when agitate is complete. This occurs multiple times during the wash.</li> </ul>
<i>Back and forth "swoosh" or light "clicking" sound during agitate</i>	Electric motor reversing direction	<ul style="list-style-type: none"> <li>This machine has a drive system that doesn't use gears. This sound is the motor rotating back and forth to clean your laundry.</li> </ul>
<i>Quick short agitation sounds at end of agitate</i>	Clothing redistribution	<ul style="list-style-type: none"> <li>At the end of agitate, the motor makes short agitation strokes to redistribute the load.</li> </ul>
<i>"Click" when water stops filling</i>	Relay switch	<ul style="list-style-type: none"> <li>The relay makes a click sound when activated. The water level activates the relay and stops filling.</li> </ul>
<i>"Clicking" behind Control Panel during fill</i>	Automatic Temperature Control Valve	<ul style="list-style-type: none"> <li>This valve mixes in cold and hot water. The "clicking" is the valve turning on and off.</li> </ul>
<i>Water volume changes during fill</i>	Automatic Temperature Control Valve	<ul style="list-style-type: none"> <li>This valve mixes in cold and hot water. The sound changes when the valves are turned on and off.</li> </ul>
<i>Motor "whining up" or "coasting down" in spin</i>	Motor ramping up/down during spin cycle	<ul style="list-style-type: none"> <li>The motor will speed up incrementally during the spin cycle. When spin is complete, it will coast until it stops.</li> </ul>
<i>"Humming"</i>	Water drain pump	<ul style="list-style-type: none"> <li>The drain pump will make a humming sound when pumping out water after agitation stops and continue until spin is complete.</li> </ul>
<i>"Gurgling"</i>	Water drain pump	<ul style="list-style-type: none"> <li>When the pump starts drawing in air, it starts to gurgle. The washer should then begin spinning and the sound will continue until it is done spinning.</li> </ul>
<i>Water "swishing"</i>	This is normal	<ul style="list-style-type: none"> <li>This washer uses a Infusor™ wash action. Water swishing while the unit is agitating is normal, especially with smaller loads.</li> </ul>
<i>Washer is noisy</i>	Washer is uneven	<ul style="list-style-type: none"> <li>To level the front of the washer, adjust the front leveling legs by rotating the individual leg in the proper direction for up or down. To level the back of the washer, lift the back of the machine 4" (11 cm) and set down.</li> </ul>
	<b>Shipping rod is still assembled in the unit</b>	<ul style="list-style-type: none"> <li>To remove the shipping rod from the washer, pull the yellow tag and attached rod from the bottom right hand side of the washer.</li> </ul>

# GE Washer Warranty.



All warranty service provided by our authorized service centers.  
For service call **1.800.561.3344**.

Please have serial number and model number available when calling for service.

Staple your receipt here.  
Proof of the original purchase date is needed to obtain service under the warranty.

## For The Period Of: We Will Replace:

### One Year

From the date of the original purchase

**Any factory specified part** of the washer which fails due to a defect in materials or workmanship. During this **limited one-year warranty**, GE will also provide, **free of charge**, all labor and related service costs to replace the defective part.

## What Is Not Covered:

- Service trips to your home to teach you how to use the product.
- Improper installation, delivery or maintenance.
- Failure of the product if it is abused, misused, or used for other than the intended purpose or used commercially.
- Replacement of house fuses or resetting of circuit breakers.
- Damage caused after delivery.
- Damage to the product caused by accident, fire, floods or acts of God.
- Incidental or consequential damage caused by possible defects with this appliance.
- Product not accessible to provide required service.

**EXCLUSION OF IMPLIED WARRANTIES**—Your sole and exclusive remedy is product repair as provided in this Limited Warranty. Any implied warranties, including the implied warranties of merchantability or fitness for a particular purpose, are limited to one year or the shortest period allowed by law.

This warranty is extended to the original purchaser and any succeeding owner for products purchased in Canada for home use within Canada. In-home warranty service will be provided in areas where it is available and demand reasonable by Mabe to provide.

Some states or provinces do not allow the exclusion or limitation of incidental or consequential damages, so the above exclusion may not apply to you. This warranty gives you specific legal rights, and you may also have other rights which vary from province to province. To know what your legal rights are in your province, consult your local or provincial consumer affairs office.

Warrantor: Mabe Canada Inc.,  
Burlington, Ontario

## Consumer Support.



### GE Appliances Website

[www.geappliances.ca](http://www.geappliances.ca)

Have a question or need assistance with your appliance? Visit our Website, [www.geappliances.ca](http://www.geappliances.ca), 24 hours a day, and any day of the year!



### Schedule Service

**1.800.561.3344**

Expert GE repair service is close to you.

To arrange service for your GE appliance, all you have to do is call.



### Real Life Design Studio

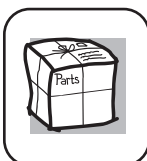
**GEAppliances.ca**

Upon request, GE can provide a brochure on designing a kitchen for persons with limited mobility.

Contact : Manager, Consumer Relations, Mabe Canada Inc.

Suite 310, 1 Factory Lane

Moncton, N.B. E1C 9M3.



### Parts and Accessories

**GEAppliances.ca**

Individuals qualified to service their own appliances can have parts or accessories sent directly to their homes (VISA, MasterCard and Discover cards are accepted).

**Instructions contained in this manual cover procedures to be performed by any user. Other servicing generally should be referred to qualified service personnel. Caution must be exercised, since improper servicing may cause unsafe operation.**

You will find the nearest Mabe Service Center in the yellow pages of your phone book. Or, call us at 1.800.661.1616.



### Contact Us

If you are not satisfied with the service you have received

**First of all**, communicate with the people who repaired your appliance.

**Then**, if you are still not satisfied, send all information including telephone number to:

Director, Consumer Relations, Mabe Canada Inc.

Suite 310, 1 Factory Lane

Moncton, N.B. E1C 9M3



### Register Your Appliance

[www.geappliances.ca](http://www.geappliances.ca)

**Register your new appliance on-line—at your convenience!** Timely product registration will allow for enhanced communication and prompt service under the terms of your warranty, should the need arise.

You may also mail in the pre-printed registration card included in the packing material.



# Laveuse

**Consignes de sécurité** .....2, 3

**Consignes d'utilisation**

Entretien et nettoyage  
de la laveuse ..... 7  
Panneau de commandel .....4  
Réglage des commandes .....4-5  
Fonctions .....6, 7  
Chargement et Utilisation  
de la Laveuse ..... 7

**Conseils de dépannage** ...8-10

**Assistance à la clientèle**

Assistance à la clientèle .....12  
Garantie .....11

G141

**Inscrivez ici les numéros de modèle et de série :**

**Numéro de modèle**

**Numéro de Série**

Ces numéros sont inscrits sous le couvercle de la laveuse.



# IMPORTANTES CONSIGNES DE SÉCURITÉ

## VEUILLEZ LIRE TOUTES LES CONSIGNES AVANT UTILISATION.

### ▲ AVERTISSEMENT!

Pour votre sécurité, les informations contenues dans ce manuel doivent être suivies afin de minimiser les risques d'incendie ou d'explosion, de chocs électriques et d'éviter les dommages, les blessures corporelles voire la mort.



### SÉCURITÉ DU CHAUFFE-EAU

Dans certaines conditions, de l'hydrogène gazeux peut être produit dans un chauffe-eau lorsque ce dernier n'a pas été utilisé pendant deux semaines ou plus. Dans ces conditions, l'hydrogène gazeux peut provoquer une explosion.

Si vous n'avez pas utilisé l'eau chaude depuis plus de deux semaines, évitez tout dommage ou blessure en ouvrant tous les robinets d'eau chaude et en les laissant couler pendant quelques minutes. Effectuez ce geste avant d'utiliser tout appareil électroménager branché au système d'eau chaude. Cette procédure simple permet à toute accumulation d'hydrogène gazeux de s'échapper. Comme ce gaz est inflammable, ne fumez pas, n'utilisez pas de flamme vive ou d'appareil électroménager pendant cette procédure.



### INSTALLATION CORRECTE

Cette laveuse doit être correctement installée et positionnée conformément aux Instructions d'Installation avant toute utilisation. Si vous n'avez pas reçu de fiche contenant les consignes d'installation, vous pouvez vous en procurer une sur le site **ELECTROMENAGERSGE.CA** ou en appelant le **1.800.561.3344**.

- Installez ou entreposez votre appareil dans un endroit où il ne sera pas exposé au gel ou aux intempéries qui pourraient causer des dommages permanents et annuler la garantie.
- Mettez correctement la laveuse à la terre conformément à tous les codes et règlements en vigueur. Suivez tous les détails donnés dans les Instructions d'Installation.
- Mettez correctement la laveuse à la terre conformément à tous les codes et règlements en vigueur. Suivez tous les détails donnés dans les Instructions d'Installation.
- Mettez correctement la laveuse à la terre conformément à tous les codes et règlements en vigueur. Suivez tous les détails donnés dans les Instructions d'Installation.

#### Pièces et accessoires

Appelez le 1.800.661.1616 ou contactez votre marchand de pièces GE local.

Numéro de pièce	Accessoire
WH41X10207	Tuyau en caoutchouc de 4 pi (1,2 mètres) pour l'alimentation en eau
WX14X10005	Tuyau tressé de 4 pi (1,2 mètres) pour l'alimentation en eau



### VOTRE AIRE DE LESSIVE

- Gardez la zone autour et en dessous de la laveuse propre et exempte de tout matériau combustible tel que des charpies, du papier, des chiffons ou des produits chimiques.
- Une surveillance accrue est nécessaire lors de l'utilisation de cet appareil en présence d'enfants. Ne leur permettez pas de jouer sur le dessus, avec ou dans cette laveuse ou avec tout autre appareil électroménager.





## LORSQUE VOUS UTILISEZ VOTRE LAVEUSE

N'utilisez cet appareil qu'aux fins prévues décrites dans le manuel d'utilisation

- N'essayez jamais d'ouvrir votre laveuse lorsque celle-ci est en marche. Attendez que la machine soit complètement arrêtée avant d'ouvrir le couvercle.
- Ne mélangez jamais de javellisant avec de l'ammoniaque ou des acides tels que du vinaigre et/ou de l'antirouille. Le mélange des différents produits chimiques peut produire des gaz toxiques pouvant entraîner la mort.
- Ne lavez pas et ne séchez pas des articles ayant été nettoyés, lavés, trempés ou tachés par des substances combustibles ou explosives (telles que la cire, l'huile, la peinture, l'essence, les substances dégraissantes, les solvants de nettoyage à sec, le pétrole, etc...). Ces substances peuvent dégager des vapeurs qui peuvent s'enflammer ou exploser. N'ajoutez pas ces substances à l'eau de lavage. N'utilisez pas et ne placez pas ces substances autour de votre laveuse ou de votre sècheuse pendant leur fonctionnement.
- Le processus de lavage peut réduire la résistance aux flammes des tissus. Pour éviter de tels résultats, suivez soigneusement les instructions de lavage et d'entretien données par le fabricant de vêtements.
- Pour réduire le risque de choc électrique, débranchez l'appareil de l'alimentation électrique ou débranchez la laveuse au niveau du panneau de distribution en retirant le fusible ou déclenchant le disjoncteur avant d'entreprendre toute activité d'entretien ou de nettoyage.  
**REMARQUE:** L'appareil n'est pas déconnecté de l'alimentation électrique lorsque vous faites tourner le bouton de sélection de programme sur la position Arrêt ou lorsque vous appuyez sur Pause.
- N'essayez jamais de faire fonctionner cet appareil s'il est endommagé, s'il ne fonctionne pas correctement, s'il est partiellement démonté ou si certaines des pièces sont manquantes ou cassées, y compris si le cordon d'alimentation est endommagé.



## LORSQUE VOUS N'UTILISEZ PAS VOTRE LAVEUSE

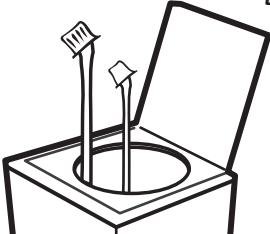

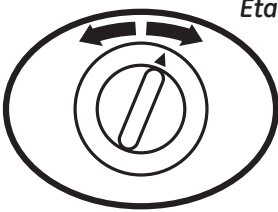
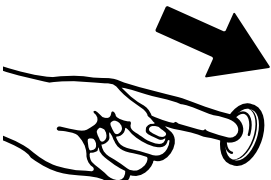
- Fermez les robinets d'eau pour réduire la pression dans les tuyaux et les robinets et pour diminuer le risque de fuite en cas de cassure ou de rupture. Vérifiez l'état des tuyaux d'alimentation; GE vous recommande de les changer tous les 5 ans.
- Avant de mettre votre laveuse au rebut ou de la mettre hors service, retirez le couvercle pour éviter que les enfants ne se cachent à l'intérieur.
- N'essayez pas de réparer ou de remplacer une pièce de l'appareil, à moins d'une recommandation précise à cet effet dans ce manuel ou dans des instructions de réparation par l'utilisateur publiées que vous comprenez et pour lesquelles vous possédez les compétences requises.
- Ne modifiez jamais les commandes.



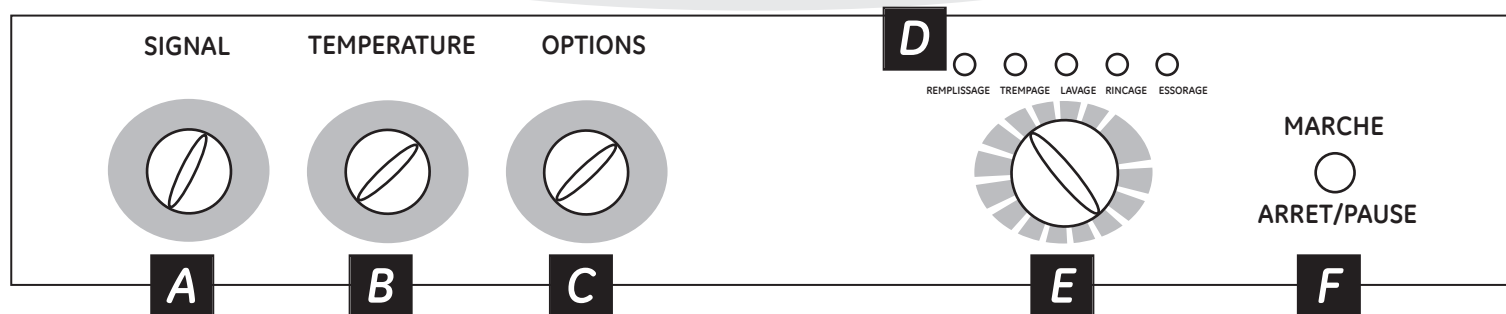
LISEZ ET SUIVEZ SOIGNEUSEMENT CES CONSIGNES DE SÉCURITÉ.

**CONSERVEZ CES INSTRUCTIONS**

# A propos du tableau de commande—Pour les modèles avec bouton de mise en marche

- Étape 1**
- 
- Ajoutez l'assouplissant (sur les modèles équipés d'un distributeur d'assouplissant); voir page 6 pour plus d'information
  - Ajoutez le détergent. GE recommande l'utilisation de détergent à grande efficacité dans toutes les laveuses homologuées Energy Star
- Étape 2**
- 
- Placez les vêtements autour de l'Infusor™ sans les comprimer. Toute surcharge pourrait avoir un impact négatif sur les performances de laveuse. Adaptez la taille de la brassée en conséquence.
  - Fermez le couvercle
- REMARQUE:** Le remplissage, essorage et agitation sont impossibles avec le couvercle ouvert
- Étape 3**
- 
- Sélectionnez les options de lavage, y compris l'option Assouplissant
  - Sélectionnez le programme de lavage
- Étape 4**
- 
- Appuyez sur Marche

## Guide de démarrage rapide



## Commandes

### A Signal

- Sélectionnez un signal de fin de cycle.

### B Température

Choisissez la température de l'eau pour les programmes de lavage et de rinçage. Observez toujours les recommandations indiquées sur les étiquettes d'entretien du fabricant ou ses instructions pour le lavage.

**PerfectTemp** détecte la température de l'eau d'alimentation et ajuste l'eau de remplissage pour obtenir une gamme de température plus précise pour toutes les températures de lavage. Par exemple, pour un lavage Froid, de l'eau tiède peut être ajoutée pour obtenir la température optimale de dissolution du détergent. Souvent, les détergents ne se dissolvent pas complètement dans une eau très froide, surtout dans les pays à climat plus froid.

Pendant les mois d'hiver, lorsque l'eau d'alimentation est plus froide, ou aux endroits où l'eau est très froide durant toute l'année, utilisez **PerfectTemp** plus Froid pour aider à la dissolution des détergents en poudre et ainsi améliorer le lavage de vos vêtements. La fonction Eau froide du robinet désactive la fonction **PerfectTemp** et effectue un lavage **Froid** à la température de l'eau froide du robinet. Ceci permet d'économiser de l'énergie par la réduction de la quantité d'eau chaude utilisée pour le lavage. De l'eau froide sera ajoutée à l'eau chaude pour optimiser l'efficacité du lavage.

### C Options

#### 2ème rinçage (sur certains modèles)

Lorsque vous utilisez du détergent ou du javellisant supplémentaire pour nettoyer des vêtements très sales, vous pouvez choisir l'option 2ème rinçage. Cette option propose un deuxième rinçage à froid

#### Essorage prolongé (sur certains modèles)

Utilisez cette option pour extraire une plus grande quantité d'eau de vos vêtements. Les vêtements seront plus secs lorsque cette option est activée et sécheront plus rapidement dans votre sècheuse.

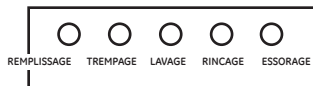
#### Assouplissant

Activez cette option lorsque vous ajoutez de l'assouplissant dans votre laveuse.

**REMARQUE :** N'utilisez pas de boule distributrice dans cette laveuse. Elles ne fonctionnent pas correctement dans les laveuses ultra-performantes.

**D Voyants d'état**

Les Voyants du Programme indiquent l'étape du cycle à laquelle se trouve la laveuse. Lorsque le bouton de Sélection est réglé sur un nouveau programme, les Voyants clignotent momentanément indiquant les différentes étapes du cycle. Sur les modèles sans option **Trempage automatique**, le voyant **Trempage** ne s'allumera pas.

**E Programme de lavage –Bouton de Sélection du Programme**

Les programmes de lavage contrôlent la durée du processus de lavage. Il est possible de faire tourner le bouton dans les deux sens. Si vous faites tourner le bouton de Sélection du Programme après avoir lancé un programme, la laveuse s'arrêtera et sera réglée sur le nouveau programme. Appuyez sur Marche pour débiter le nouveau programme.

Le tableau ci-dessous vous aidera à sélectionner les programmes de lavages adaptés à vos vêtements.

**Cotons (LAVAGE NORMAL/ESSORAGE RAPIDE)** Pour le coton, le linge de maison, les vêtements de travail ou de sport peu sales à très sales. Ce programme vous offre le lavage le plus performant pour la majorité des vêtements et est adapté à une utilisation quotidienne. Se termine par un essorage à grande vitesse.

**Prélavage** Pour retirer les salissures en surface des vêtements très sales. Veillez à le faire suivre d'un programme de lavage normal.

**Tout-aller (lavage doux/essorage lent)** Pour les vêtements infroissables et sans repassage et les vêtements en maille. Se termine par un essorage à faible vitesse.

**Perma Press (lavage doux/essorage lent)** Pour les vêtements infroissables et sans repassage et les vêtements en maille. Se termine par un essorage à grande vitesse.

**Déliçats (lavage doux/essorage rapide)** Pour des petites brassées de linge peu sale dont on a un besoin urgent. Se termine par un essorage à grande vitesse.

**Vidange & Essorage (ESSORAGE RAPIDE)** Pour vidanger la cuve et essorer les vêtements. Se termine par un essorage à grande vitesse.

**Rinçage rapide (ESSORAGE RAPIDE)** Rince et essore le linge non sali lorsque seul un rinçage est requis. Se termine par un essorage à grande vitesse.

**MARCHE**

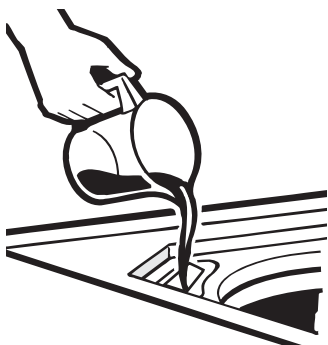
**F** Appuyez sur Marche pour démarrer le programme Si vous appuyez de nouveau sur Marche, le programme se met en pause et le Voyant du Programme clignote.

Pour continuer le programme, appuyez de nouveau sur Marche. Si la machine est mise en pause pendant plus de 24 heures, le programme sera annulé. Pour arrêter le programme, maintenez le bouton appuyé pendant 3 secondes. S'il reste de l'eau dans la machine, sélectionnez le programme Vidange & essorage pour vidanger la cuve et pour essorer l'eau restant dans la cuve.

Si vous levez le couvercle, l'agitation ou l'essorage seront arrêtés, mais le programme ne sera pas mis en pause.

Ce modèle est équipé d'un système *Détection automatique de la brassée*. Cette sélection vous donne automatiquement la quantité d'eau appropriée pour la taille et le type de brassée placée dans la laveuse.- La laveuse ne se remplira pas d'eau si la détection automatique de brassée est sélectionnée et le couvercle n'est pas fermé. Lorsque le couvercle est fermé, la laveuse commence à se remplir d'eau pour estimer la brassée.

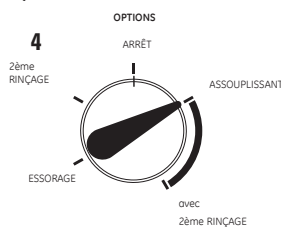
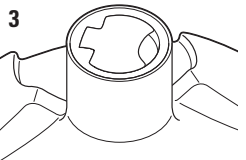
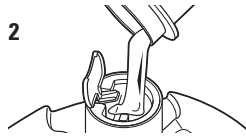
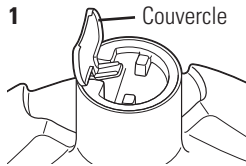
**Remarque:** Ceci est une laveuse ultra-performante avec un lavage par Infusor™ qui demande une moins grande quantité d'eau tout en offrant un lavage efficace. Vous remarquerez peut-être que le niveau d'eau est plus bas que dans votre précédente laveuse. Ceci est normal pour une laveuse équipée d'un Infusor™.

**Distributeur de javellisant liquide**

Au moment du remplissage de la laveuse, l'eau dilue le javellisant.

- 1 Vérifiez l'étiquetage des vêtements en cas d'instructions particulières.
- 2 Mesurez soigneusement la quantité de javellisant en suivant les instructions sur la bouteille.
  - Ne versez jamais de javellisant non dilué directement sur les vêtements ou dans le panier de la laveuse.
  - Ne versez pas de javellisant en poudre dans le distributeur de javellisant.
- 3 Avant de démarrer la laveuse, versez la quantité de javellisant mesurée directement dans le distributeur de javellisant. Évitez les éclaboussures et évitez de trop remplir le distributeur. Si vous préférez utiliser du javellisant en poudre, ajoutez-le dans le panier de lavage avec votre détergent.
  - Ne mélangez jamais de javellisant avec de l'ammoniaque ou des acides tels que du vinaigre et/ou de l'antirouille. Le mélange peut produire des gaz toxiques pouvant entraîner la mort.

## A propos des fonctions de la laveuse.



### Distributeur d'assouplissant (sur certains modèles)

Le distributeur d'**assouplissant** libère automatiquement l'assouplissant liquide au moment approprié du programme.

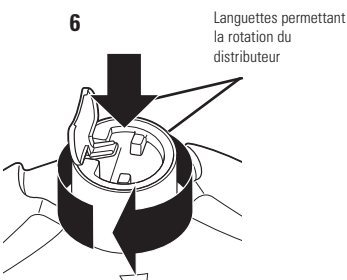
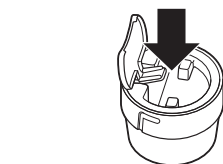
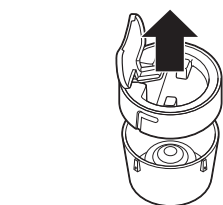
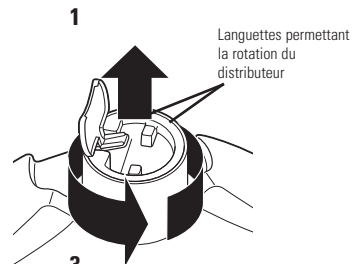
**N'arrêtez pas la laveuse et n'ouvrez pas le couvercle pendant son premier essorage sinon le distributeur se videra précocement.**

Ne versez jamais l'assouplissant directement sur les vêtements. Ceci pourrait les tâcher.

Pour utiliser le distributeur, suivez les étapes suivantes :

- 1 Soulevez le couvercle sur le haut du distributeur d'assouplissant.
- 2 Mesurez la quantité d'assouplissant requise dans le bouchon puis versez-le par le haut du distributeur. L'assouplissant s'écoulera dans le compartiment situé à l'intérieur du distributeur. Utilisez uniquement des assouplissants « Ultra » ou concentrés.
- 3 Fermez le couvercle en appuyant dessus. Assurez-vous que le couvercle est correctement fermé et enclenché.
- 4 Sélectionnez l'**option Assouplissant sur le** tableau de commandes.

**REMARQUE:** Si vous remplissez trop le distributeur, l'assouplissant s'écoulera par les trous situés sur les côtés de l'Infusor™. Ne le remplissez pas trop.



6

### Nettoyage du distributeur d'assouplissant (sur certains modèles)

Le distributeur d'assouplissant est autonettoyant. Ce distributeur ne demande pas un entretien régulier comme sur les distributeurs d'assouplissant standards. Si nécessaire, essuyez les surfaces extérieures du distributeur. Si les composants internes du distributeur doivent être nettoyés, suivez les étapes ci-dessus après un programme:

- 1 Soulevez le couvercle du distributeur et faites tourner le distributeur dans le sens antihoraire en utilisant les 2 languettes comme indiqué. Sortez le distributeur de l'Infusor™.
- 2 Nettoyez tout dépôt à l'intérieur de l'Infusor™ avec un chiffon doux ou une brosse à dent. Assurez-vous que les trois trous au fond du distributeur permettant à l'assouplissant de s'écouler ne sont pas bouchés.
- 3 Écartez délicatement le couvercle du compartiment distributeur pour les séparer.
- 4 Essuyez les surfaces à l'aide d'un chiffon doux ou faites tremper les pièces dans une solution de 3,8 litres (1 gallon) d'eau contenant ¼ tasse de détergent liquide et 1 tasse de javellisant. Assurez-vous que le petit trou sur le dessus du couvercle et le tube correspondant ne sont pas obstrués.
- 5 Réassemblez le compartiment distributeur et le couvercle en les fermant d'un coup sec.
- 6 Replacez l'ensemble distributeur dans l'Infusor™. Faites tourner le haut dans le sens horaire à l'aide des 2 languettes comme indiqué. Appuyez sur le couvercle pour fermer le distributeur. Assurez-vous que le couvercle est correctement fermé et enclenché.

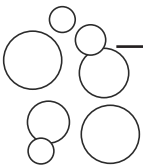
Observez toujours les recommandations du fabricant indiquées sur les étiquettes d'entretien.



## Tri du linge

STriez par couleur (blancs, couleurs claires, couleurs), niveau de saleté, type de tissu (coton, entretien facile, délicats) et, au cas où le tissu produit de la charpie (tissu éponge, chenille) ou accumule de la charpie

(velours de coton, velours côtelé).



## Utilisation correcte du détergent

Ajoutez le détergent avant d'ajouter les articles à laver pour que le détergent soit plus efficace. L'utilisation d'une quantité insuffisante ou trop importante de détergent est une cause courante de problème de lavage.

Vous pouvez utiliser moins de détergent si vous avez une eau douce, une brassée plus petite ou peu sale.

En cas de taches, prétraitez les articles en suivant les instructions données sur l'étiquette. Toute application de détachant doit être faite dans le panier de la laveuse pour éviter de trop vaporiser l'article et d'éviter de décolorer les graphismes ou le couvercle.

GE recommande l'utilisation de détergent à grande efficacité dans toutes les laveuses homologuées Energy Star. Les détergents HE sont formulés pour fonctionner avec des programmes utilisant un faible volume d'eau de lavage et de rinçage. Les détergents HE réduisent les problèmes de moussage trop important associés aux détergents habituels.

Lorsque vous utilisez des détergents à haut rendement (HE) ou concentrés, consultez les recommandations données sur l'étiquette du produit pour déterminer les quantités optimales requises pour des résultats optimum. Une quantité trop importante de détergent peut avoir un impact négatif sur l'efficacité du lavage.



## Chargement de la laveuse

Placez les vêtements dans le panier de la laveuse sans les comprimer. Lorsque vous placez des articles mouillés dans la laveuse, assurez-vous que le niveau d'eau/de linge est assez élevé pour permettre aux articles de bouger librement. Le niveau d'eau doit juste recouvrir les articles. Pour ajouter du linge après avoir démarré un programme, soulevez le couvercle et submergez les articles supplémentaires à proximité de l'agitateur.

- *N'enroulez pas des articles de grande longueur tels que des draps ou des pantalons autour de l'Infusor.*
- *Ne lavez pas les tissus imbibés de substances inflammables (cires, liquides de nettoyage, etc.).*
- *Le lavage et l'essorage ne sont pas en marche lorsque le couvercle est ouvert, toutefois, la minuterie continuera à fonctionner.*

## Entretien et nettoyage de la laveuse.



**Panier:** Laissez le couvercle ouvert après une lessive pour permettre l'évaporation de l'humidité. Si vous souhaitez nettoyer le panier, utilisez un linge propre et doux légèrement imbibé de détergent liquide, puis rincez. (N'utilisez pas de produits nettoyants abrasifs).

**Tuyaux de remplissage :** GE vous recommande de les changer tous les 5 ans.

**Extérieur:** Essayez immédiatement tout produit renversé à l'aide d'un chiffon humide. Evitez de frapper la surface avec des objets tranchants.

**Intérieur:** L'utilisation occasionnelle d'un programme contenant du javellisant maintiendra votre laveuse propre.

**Couvercle en verre :** Utilisez un chiffon propre et doux et une solution de vinaigre et d'eau.

**Remarque:** N'utilisez pas de nettoyants à base d'ammoniaque.

**Déménagement et Entreposage :** Demandez à un réparateur de vidanger l'eau de la pompe et des tuyaux. Consultez la Notice d'Installation fournie avec l'appareil pour des informations sur la procédure à suivre pour réinstaller la cale d'expédition qui immobilise la cuve pendant le déménagement. Pour de plus amples informations, consultez le site [ELECTROMENAGERSGE.CA](http://ELECTROMENAGERSGE.CA) ou appelez **1.800.561.3344**. Entrez la laveuse à l'abri des intempéries.

**Vacances prolongées :** Coupez l'alimentation en eau au niveau des robinets. Vidangez l'eau des tuyaux en cas de risque de gel.





## Avant d'appeler un réparateur...



### Conseils de dépannage

Economisez du temps et de l'argent ! Consultez les tableaux sur les pages suivantes ou consultez [ELECTROMENAGERSGE.CA](http://ELECTROMENAGERSGE.CA). Vous n'aurez peut-être pas besoin d'appeler un technicien.

EAU	Causes Possibles	Que faire
<b>Le niveau d'eau semble bas</b>	Ceci est normal	<ul style="list-style-type: none"> <li>L'eau ne couvre pas nécessairement le linge. Ceci est normal pour les laveuses ultra-performantes.</li> </ul>
<b>La laveuse se remplit d'eau et se vide en même temps</b>	Le tuyau de vidange vertical est trop bas	<ul style="list-style-type: none"> <li>Le tuyau de vidange vertical doit être au-dessus de 76 cm (30 po).</li> </ul>
<b>Moussage excessif</b>	Trop de détergent	<ul style="list-style-type: none"> <li>Mesurez soigneusement la quantité de détergent. Utilisez moins de détergent si vous avez une eau douce, une brassée plus petite ou du linge peu sale.</li> </ul>
	Type de détergent	<ul style="list-style-type: none"> <li>Adoptez un détergent .</li> </ul>
	Eau douce	<ul style="list-style-type: none"> <li>Utilisez moins de détergent.</li> </ul>
<b>Fuites d'eau</b>	<b>Utilisation d'une trop grande quantité de détergent dans la laveuse</b>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Utilisez moins de détergent. Utilisez moins de détergent si vous avez, une eau douce, une brassée plus petite ou du linge peu sale.</li> </ul>
	Type de détergent	<ul style="list-style-type: none"> <li>Adoptez un détergent .</li> </ul>
	<b>Les tuyaux de remplissage ou de vidange sont mal branchés</b>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Assurez-vous que les branchements d'eau soient bien serrés au niveau des robinets et les rondelles en caoutchouc ont bien été mises en place. Assurez-vous que l'extrémité du tuyau de vidange est correctement insérée et fixée à l'évacuation.</li> </ul>
	<b>La canalisation d'évacuation du domicile est peut être bouchée</b>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Vérifiez la plomberie du domicile. Vous aurez peut-être besoin d'appeler un plombier.</li> </ul>
	<b>Tuyau de vidange desserré</b>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Assurez-vous que le tuyau de vidange est correctement réinstallé à l'arrière de la laveuse et que les deux vis de fixation sont correctement installées.</li> </ul>
	<b>Le tuyau de vidange frotte contre le mur</b>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Assurez-vous que le tuyau de vidange n'est pas en contact avec le mur. Ceci peut provoquer une usure excessive du tuyau.</li> </ul>
	<b>Pression d'eau constante vers les tuyaux de remplissage</b>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Resserrez les tuyaux au niveau des robinets et fermez les robinets après chaque utilisation.</li> <li>Vérifiez l'état des tuyaux de remplissage, ils doivent être remplacés tous les 5 ans.</li> </ul>
<b>La température de l'eau semble incorrecte</b>	<b>L'utilisation d'eau aux températures plus basses permettra une meilleure efficacité énergétique</b>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Les nouveaux détergents ont été formulés pour obtenir une bonne performance de lavage à des températures plus basses.</li> </ul>
	<b>La commande n'est pas bien réglée</b>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Vérifiez le contrôle de la température de l'eau et ajustez.</li> </ul>
	<b>L'alimentation en eau est fermée ou branchée incorrectement</b>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Ouvrez complètement les robinets d'eau chaude et froide et assurez-vous que les tuyaux soient branchés aux bons robinets.</li> </ul>
	<b>Les filtres des soupapes sont obstrués</b>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Fermez le robinet et retirez les raccords de tuyaux à l'arrière supérieur de la laveuse. Nettoyez les filtres de la laveuse à l'aide d'une brosse ou d'un cure-dent. Rebranchez les tuyaux et ouvrez les robinets.</li> </ul>
	<b>Eau Froide/fraîche lorsque Chaud est sélectionné</b>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Ceci est normal. PerfectTemp détecte la température de l'eau et optimise l'efficacité de la laveuse. L'eau froide est ajoutée à intervalles réguliers lorsqu'un lavage à chaud est sélectionné.</li> </ul>
	<b>Le chauffe-eau n'est pas réglé correctement</b>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Assurez-vous que le chauffe-eau produit une eau à une température variant de 48 à 60°C (120 à 140°F).</li> </ul>
<b>L'eau est vidangée avant la fin du programme</b>	<b>Le couvercle n'est pas fermé ou le programme a été en pause pendant plus de 24 heures</b>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Réinitialisez le programme.</li> </ul>
<b>La laveuse ne se vidange pas</b>	<b>Le tuyau de vidange est entortillé ou mal branché.</b>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Redressez le tuyau de vidange et assurez-vous que la laveuse ne soit pas posée dessus.</li> <li>La partie supérieure du tuyau de vidange doit être à moins de 1,8 m (6 pi) du sol.</li> </ul>
<b>La laveuse s'arrête pendant le programme</b>	<b>L'option Prélavage ou Trempage automatique a été sélectionnée</b>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Ceci est normal. La laveuse alterne entre agitation et trempage pendant ces programmes pour obtenir des vêtements plus propres avec moins d'usure.</li> </ul>
<b>La laveuse s'arrête pendant l'essorage</b>	Ceci est normal	<ul style="list-style-type: none"> <li>La laveuse peut s'arrêter pendant l'essorage pour éliminer plus facilement l'eau savonneuse.</li> </ul>
<b>La laveuse ne se remplit pas lorsque le couvercle est ouvert</b>	Ceci est normal	<ul style="list-style-type: none"> <li>Le couvercle doit être fermé pour que la laveuse fonctionne ou se remplisse.</li> </ul>



<b>OPERATION</b>	<b>Possible Causes</b>	<b>What To Do</b>
<b>La laveuse ne fonctionne pas</b>	<b>La laveuse est débranchée</b>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Assurez-vous que le cordon est bien branché dans la prise de courant.</li> </ul>
	<b>Les robinets sont fermés</b>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Ouvrez complètement les robinets d'eau chaude et froide.</li> </ul>
	<b>Les commandes ne sont pas bien réglées</b>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Vérifiez les commandes.</li> </ul>
	<b>Le couvercle est ouvert —le système de sécurité empêche l'agitation et l'essorage lorsque le couvercle n'est pas fermé</b>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Fermez le couvercle et réinitialisez le programme si nécessaire.</li> </ul>
	<b>Le disjoncteur est déclenché ou le fusible est grillé</b>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Vérifiez le disjoncteur et les fusibles du domicile. Remplacez les fusibles ou enclenchez le disjoncteur. La laveuse doit être branchée à une prise séparée.</li> </ul>
	<b>L'électronique doit être réinitialisée</b>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Débranchez la laveuse, attendez 2 minutes, puis rebranchez-la et appuyez sur Marche.</li> </ul>
<b>La durée ne s'affiche pas</b>	<b>Vous n'avez pas appuyé sur la touche Marche</b>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Appuyez sur START (Marche)</li> </ul>
	<b>L'aimant du couvercle est manquant</b>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Appelez un technicien.</li> </ul>
	<b>L'appareil est en train de se remplir</b>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Ceci est normal. Le temps restant estimé est remis à jour pendant le remplissage.</li> </ul>
<b>Mouvement dans la machine lorsqu'elle est éteinte</b>	<b>L'embrayage désengage le moteur</b>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Lorsque la machine est éteinte manuellement, l'embrayage désengage le moteur avant l'arrêt complet. Si le couvercle est ouvert avant que le moteur ne soit désengagé, le programme reprendra à la fermeture du couvercle.</li> </ul>
<b>Le panier semble desserré</b>	<b>Le panier bouge et tourne librement</b>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Le panier de la laveuse n'est pas équipé de frein traditionnel. Il tourne librement. Ceci est normal.</li> </ul>
<b>PERFORMANCE</b>	<b>Causes Possibles</b>	<b>Que faire</b>
<b>Vêtements trop mouillés</b>	<b>Choix du programme d'essorage</b>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Vérifiez que le programme choisi correspond à la brassée que vous lavez. Certains tissus semblent plus humides lorsqu'ils sont rincés à l'eau froide.</li> </ul>
	<b>Brassée déséquilibrée</b>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Redistribuez la brassée dans la laveuse et effectuez un programme. Vidange &amp; Essorage</li> </ul>
<b>Taches de couleurs</b>	<b>Mauvaise utilisation de l'assouplissant</b>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Vérifiez les recommandations sur l'emballage d'adoucissant et suivez les instructions d'utilisation du distributeur.</li> <li>Assurez-vous d'avoir sélectionné l'option Assouplissant.</li> <li>Prétraitez la tache et relavez l'article.</li> </ul>
	<b>Transfert de couleur</b>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Triez les articles blancs et de couleur claire des articles de couleur foncée.</li> </ul>
<b>Vêtements grisâtres ou jaunis</b>	<b>Pas assez de détergent</b>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Suivez bien les conseils du fabricant de détergent.</li> </ul>
	<b>Eau dure</b>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Utilisez un adoucisseur de type Calgon ou installez un adoucisseur d'eau.</li> </ul>
	<b>L'eau n'est pas assez chaude</b>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Assurez vous que le chauffe-eau produit une eau à une température de 48 à 60°C (120 à 140°F).</li> </ul>
	<b>La laveuse est trop chargée</b>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Placez les vêtements dans le panier de la laveuse sans les comprimer. Ajustez la taille de la brassée à la taille et à la matière des articles à laver. Pour de meilleurs résultats, ajoutez les articles sur l'extérieur du panier.</li> </ul>
	<b>Le détergent ne se dissout pas</b>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Ajoutez le détergent avant de placer les articles dans la laveuse.</li> </ul>
	<b>Transfert de couleur</b>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Triez les vêtements par couleur. Si l'étiquette de votre vêtement indique que celui-ci doit être lavé séparément, les couleurs ne sont peut-être pas stables.</li> </ul>
<b>Charpie ou résidu sur les vêtements</b>	<b>Les vêtements sont séchés à l'air ou sur une corde à linge</b>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Si vous ne séchez pas votre linge dans une sècheuse, celui-ci peut retenir plus de charpie.</li> </ul>
	<b>Tri incorrect</b>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Séparez le linge produisant de la charpie de celui qui la recueille.</li> </ul>
	<b>Le lavage est trop long</b>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Lavez les petites brassées pendant une durée plus courte que pour les brassées plus volumineuses.</li> </ul>
	<b>Le détergent ne se dissout pas</b>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Ajoutez le détergent avant de placer les articles dans la laveuse.</li> <li>Essayez un détergent liquide.</li> <li>Utilisez une eau plus chaude.</li> </ul>
	<b>Surcharge</b>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Placez les vêtements dans le panier de la laveuse sans les comprimer. Ajustez la taille de la brassée à la taille et à la matière des articles à laver. Pour de meilleurs résultats, ajoutez les articles sur l'extérieur du panier.</li> </ul>
	<b>Mauvaise utilisation de l'assouplissant</b>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Vérifiez les recommandations and follow sur l'emballage d'adoucissant.</li> <li>Assurez-vous d'avoir sélectionné l'option Assouplissant</li> </ul>

## Avant d'appeler un réparateur...



### Conseils de dépannage

PERFORMANCE (Suite.)	Causes Possibles	Que faire
<b>Boulochage</b>	Usure normale des tissus en coton et polyester et des tissus duveteux	<ul style="list-style-type: none"> <li>Même si ce problème n'est pas provoqué par la laveuse, vous pouvez l'atténuer en lavant les vêtements à l'envers.</li> </ul>
<b>Fils tirés, trous, accrocs, déchirures ou usure excessive</b>	Épingles, boutons-pression, crochets, boutons acérés, boucles de ceinture, fermetures éclair et objets pointus laissés dans les poches	<ul style="list-style-type: none"> <li>Fermez les boutons-pression et les fermetures éclair et.</li> <li>Enlevez les articles lâches tels que les épingles, les objets dans les poches et les boutons acérés.</li> <li>Retournez les vêtements en maille (ceux dont les fils se tirent facilement).</li> </ul>
	Javellisant à base de chlore non dilué	<ul style="list-style-type: none"> <li>Vérifiez la quantité à utiliser sur l'emballage</li> <li>N'ajoutez jamais de javellisant non dilué dans la laveuse ou sur les vêtements</li> </ul>
	Produits chimiques tels que décolorants capillaires teintures ou solutions pour permanente.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Rincez les articles souillés par ces produits avant de les laver.</li> </ul>
<b>Faux plis</b>	Tri incorrect	<ul style="list-style-type: none"> <li>Évitez de mélanger des articles lourds (vêtements de travail par exemple) avec des articles légers (chemisiers par exemple)</li> <li>Essayez d'utiliser un assouplissant.</li> </ul>
	Surcharge	<ul style="list-style-type: none"> <li>Placez les vêtements dans le panier de la laveuse sans les comprimer.</li> </ul>
	Programmes de lavage et de séchage incorrects	<ul style="list-style-type: none"> <li>Choisissez le programme correspondant au type de tissu que vous lavez (surtout en cas de brassée entretien facile).</li> </ul>
	Lavages répétés dans une eau trop chaude	<ul style="list-style-type: none"> <li>Lavez le linge dans une eau tiède ou froide.</li> </ul>
BRUITS	Causes Possibles	Que faire
<b>« Cliquetis métalliques »</b>	L'embrayage s'engage ou se désengage	<ul style="list-style-type: none"> <li>Le système d'entraînement va s'engager au début du programme et se désengager à la fin du programme. Cela se produit à multiples reprises lors du lavage.</li> </ul>
<b>Des sifflements ou de petits cliquetis récurrents pendant l'agitation</b>	Le moteur électrique change de direction	<ul style="list-style-type: none"> <li>Cette machine est équipée d'un système d'entraînement qui n'a pas de mécanisme de transmission. Ce bruit provient du moteur qui tourne en avant et en arrière pour agiter le linge.</li> </ul>
<b>De petits bruits d'agitation à la fin de chaque agitation</b>	Redistribution du linge	<ul style="list-style-type: none"> <li>À la fin de l'agitation, le moteur effectue de plus courtes agitations pour redistribuer le linge.</li> </ul>
<b>Un « clic » lorsque le remplissage s'arrête</b>	Relais	<ul style="list-style-type: none"> <li>Le relais émet un déclic lorsqu'activé. Le détecteur de niveau d'eau active le relais lorsque le niveau d'eau désiré est atteint.</li> </ul>
<b>« Cliquetis » derrière le panneau de commande pendant le remplissage</b>	Soupape de contrôle automatique de la température	<ul style="list-style-type: none"> <li>Cette soupape mélange l'eau froide et chaude. Le « cliquetis » provient de la soupape qui s'ouvre et qui se ferme.</li> </ul>
<b>Modification du volume d'eau pendant le remplissage</b>	Soupape de contrôle automatique de la température	<ul style="list-style-type: none"> <li>Cette soupape mélange l'eau froide et chaude. Le bruit change lorsque la soupape s'ouvre ou se ferme.</li> </ul>
<b>Le moteur « couine » ou est « en roue libre » pendant l'essorage</b>	Le moteur accélère ou ralentit pendant l'essorage	<ul style="list-style-type: none"> <li>Le moteur accélère par palier pendant l'essorage. À la fin de l'essorage, il ralentit jusqu'à l'arrêt complet.</li> </ul>
<b>"Bourdonnement"</b>	Pompe de vidange de l'eau	<ul style="list-style-type: none"> <li>La pompe de vidange émet un bourdonnement en pompant l'eau à la fin de l'agitation et continue jusqu'à la fin de l'essorage.</li> </ul>
<b>"Gargouillis"</b>	Pompe de vidange de l'eau	<ul style="list-style-type: none"> <li>Lorsque la pompe commence à aspirer de l'air, elle se met à gargouiller. La laveuse doit alors commencer à essorer et le bruit va se poursuivre jusqu'à la fin de l'essorage.</li> </ul>
<b>La laveuse est bruyante</b>	La laveuse n'est pas de niveau	<ul style="list-style-type: none"> <li>Pour mettre l'avant de la laveuse de niveau, ajustez les pieds de mise à niveau en faisant tourner chaque pied pour les faire monter ou descendre. Pour mettre de niveau l'arrière de la laveuse, soulevez l'arrière de la machine de 11 cm (4 po) et posez-la.</li> </ul>
	La cale d'expédition est toujours fixée à l'unité	<ul style="list-style-type: none"> <li>Pour retirer la cale d'expédition de la laveuse, tirez la languette jaune et la cale du bas inférieur droit de la laveuse.</li> </ul>

# Garantie de laveuse GE.



Toutes les réparations sous garantie seront effectuées par nos centres de réparation autorisés. Appelez le 1.800.561.3344.

Veillez fournir le numéro de série et le numéro demodèle lorsque vous appelez pour obtenir le service.

Agrafez votre facture ici. Pour obtenir le service sous garantie, une preuve de la date d'achat initial est nécessaire.

## Pour une période de: GE remplacera gratuitement:

### Un An

A partir de la date d'achat initial

**Toute pièce** de la laveuse qui s'avère défectueuse en raison d'un défaut de matériau ou de fabrication. Pendant cette **garantie limitée d'un an**, nous fournirons également **gratuitement** tous les frais de main d'œuvre et de déplacement du réparateur à votre domicile pour remplacer la pièce défectueuse.

## Ce qui n'est pas couvert :

- Les déplacements à votre domicile pour vous expliquer l'utilisation de ce produit.
- Une mauvaise installation, livraison ou entretien.
- Une panne du produit si celui-ci est maltraité, mal utilisé ou utilisé à des fins autres que celles auxquelles il est destiné, ou utilisé commercialement.
- Des dommages après la livraison.
- Le remplacement de fusibles de la maison ou la remise en marche d'un disjoncteur.
- Des dommages au produit causés par un accident, un incendie, une inondation ou une catastrophe naturelle.
- Tout dommage indirect ou consécutif causé par des pannes possibles de cet appareil électroménager.
- Le service s'il est impossible d'avoir accès au produit.

**EXCLUSION DE GARANTIES IMPLICITES** – Votre seul et unique recours est la réparation du produit selon les dispositions de cette Garantie limitée. Toutes les garanties implicites, incluant les garanties de commercialité et d'adéquation à un usage spécifique, sont limitées à une année ou à la période la plus courte autorisée par la législation.

Cette garantie est offerte à l'acheteur initial, ainsi qu'à tout propriétaire subséquent d'un produit acheté au Canada en vue d'une utilisation domestique au Canada. Le service à domicile en vertu de la garantie sera fourni dans les régions où il est disponible et où Mabe estime raisonnable de le fournir.

**LE GARANT N'EST PAS RESPONSABLE DES DOMMAGES INDIRECTS.**

Garant : MABE CANADA INC.

## Soutien au consommateur.



### SiteWeb appareils électroménagers GE [www.electromenagersge.ca](http://www.electromenagersge.ca)

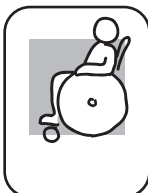
Vous avez une question ou vous avez besoin d'aide pour votre appareil électroménager? Contactez-nous par Internet au site [www.electromenagersge.ca](http://www.electromenagersge.ca) 24 heures par jour, tous les jours de l'année.



### Service de réparations

**1.800.561.3344**

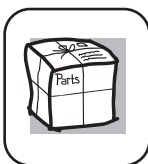
Service de réparations GE est tout près de vous.  
Pour faire réparer votre électroménager GE, il suffit de nous téléphoner.



### Studio de Conception Réaliste

Sur demande, GE peut fournir une brochure sur l'aménagement d'une cuisine pour les personnes à mobilité réduite.

Écrivez : Directeur, Relations avec les consommateurs, Mabe Canada Inc.  
Bureau 310, 1 Factory Lane  
Moncton, N.B. E1C 9M3



### Pièces et Accessoires

Ceux qui désirent réparer eux-mêmes leurs électroménagers peuvent recevoir pièces et accessoires directement à la maison (cartes VISA, MasterCard et Discover acceptées).

**Les directives stipulées dans le présent manuel peuvent être effectuées par n'importe quel utilisateur. Les autres réparations doivent généralement être effectuées par un technicien qualifié. Soyez prudent, car une réparation inadéquate peut affecter le fonctionnement sécuritaire de l'appareil.**

Vous trouverez dans les pages jaunes de votre annuaire le numéro du Centre de service Mabe le plus proche. Autrement, appelez-nous au 1.800.661.1616.



### Contactez-nous

Si vous n'êtes pas satisfait du service après-vente dont vous avez bénéficié  
Premièrement, communiquez avec les gens qui ont réparé votre appareil.

Ensuite, si vous n'êtes toujours pas satisfait envoyez tous les détails—numéro de téléphone compris—au  
Directeur, Relations avec les consommateurs, Mabe Canada Inc  
Bureau 310, 1 Factory Lane  
Moncton, N.B. E1C 9M3



### Inscrivez votre appareil électroménager

[electromenagersge.ca](http://electromenagersge.ca)

Inscrivez votre appareil électroménager en direct, aussitôt que possible. Cela améliorera nos communications et notre service après-vente. Vous pouvez également nous envoyer par la poste le formulaire d'inscription joint à votre documentation.

## Free Manuals Download Website

<http://myh66.com>

<http://usermanuals.us>

<http://www.somanuals.com>

<http://www.4manuals.cc>

<http://www.manual-lib.com>

<http://www.404manual.com>

<http://www.luxmanual.com>

<http://aubethermostatmanual.com>

Golf course search by state

<http://golfingnear.com>

Email search by domain

<http://emailbydomain.com>

Auto manuals search

<http://auto.somanuals.com>

TV manuals search

<http://tv.somanuals.com>